

Zeta

presenta

“ad Orvieto... c'entro diversamente”

how to enter Orvieto centre



ZTL ORVIETO

Ufficio informazioni
P.zza della Repubblica 6
lun – ven 09.00 / 13.00

*Information Office
P.zza della Repubblica 6
Monday to Friday 09.00 / 13.00*

Numero Verde
Free Phone Number

800.15.10.42

zona traffico limitato **ZTL** traffic restricted area

La **Zona Traffico Limitato** (ZTL) del Comune di Orvieto è un'area del centro storico in cui l'accesso e la circolazione sono limitati a particolari categorie di utenti e di veicoli. Sono cinque i punti della ZTL sorvegliati da telecamere.

Al passaggio del veicolo **la telecamera registra il numero della targa** e la invia al sistema automatico che verifica se il mezzo è autorizzato. I dati e le immagini del transito vengono trattati nel rispetto delle norme sulla privacy.

La violazione del divieto di circolazione nelle aree pedonali e nelle Zone Traffico Limitato è soggetta a sanzione amministrativa pecuniaria.

In the town of Orvieto there is a **Traffic Restricted Area** located in the old historical centre where access and circulation are limited to specific categories of users and vehicles. There are five gates to the traffic restricted area that are controlled by video-cameras.

As the vehicle goes through the gate, **the video-camera records the number plate** and automatically sends it to the central system that verifies if it is allowed to enter the traffic restricted area. Transit data and images are handled in accordance with the relevant privacy legislation.

Unauthorized circulation in pedestrian and traffic restricted areas is liable to prosecution by the issuing of fines.

Dove c'entro

La ZTL di Orvieto è suddivisa in due stanze omogenee il cui accesso è consentito esclusivamente agli aventi diritto.

Where to enter

In the town of Orvieto the Traffic Restricted Area is divided in 2 zones where the access is allowed to authorized vehicles only.

DELIMITAZIONE STANZA 1 - ZONE 1 INCLUDES

P.zza Cahen – Via Roma – Via A. di Cambio – P.zza XXIX Marzo – Via di Loreto – Via del Popolo – P.zza del Popolo (corsia di attraversamento direzione P.zza Vivaria) – Via della Costituente – Via del Duomo – P.zza del Duomo (corsia di attraversamento) – Via Soliana – Via Postierla – P.zza Cahen

DELIMITAZIONE STANZA 2 - ZONE 2 INCLUDES

Via Pecorelli – V.lo Ripa dell'Olmo, 2 – P.zza Guerrieri Gonzaga – Via Guernieri Gonzaga – P.zza S.Giovenale – Via Volsinia, 1 – P.ta Maggiore – V.lo dei Malcorini – Via Ripa Medici – P.zza Cacciatori del Tevere – Via Alberici – P.zza Clementini – Via I. Scalza – P.zza Febei – Via L. Maitani – Via del Duomo – Via della Costituente – P.zza del Popolo (lato ex Pretura) – Via del Popolo – Via di Loreto

All'interno delle **stanze** vengono definiti **cinque settori** soggetti al controllo degli accessi mediante la installazione di varchi elettronici e barriere mobili:

Settore 1 varco in ingresso C.so Cavour / P.zza Cahen, barriera mobile in uscita Via S.Stefano / C.so Cavour

Settore 2 varco in ingresso C.so Cavour / Teatro Mancinelli

Settore 3 varco in uscita C.so Cavour / P.zza della Repubblica

Settore 4 varco in ingresso Via Maitani / P.zza Febei, barriera mobile in ingresso Via del Duomo

Settore 5 varco in ingresso P.zza del Popolo / Via di Piazza del Popolo / Via Vitozzi

The 2 **Zones** are divided into **five sectors**, the access to each sector is electronically supervised with special gates and movable barriers:

Sector no. 1 entrance gate C.so Cavour / P.zza Cahen, exit movable barrier Via S.Stefano / C.so Cavour

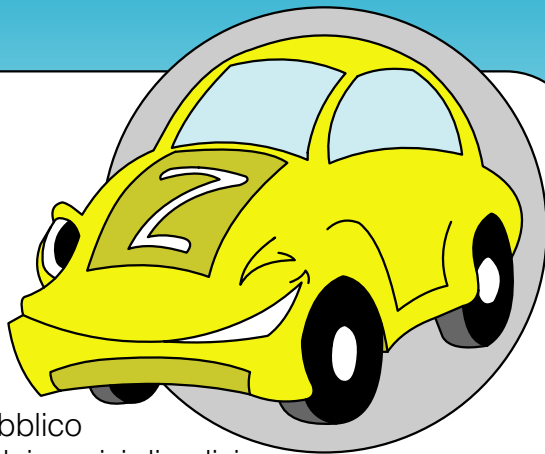
Sector no. 2 entrance gate C.so Cavour / Teatro Mancinelli

Sector no. 3 exit gate C.so Cavour / P.zza della Repubblica

Sector no. 4 entrance gate Via Maitani / P.zza Febei; exit movable barrier Via del Duomo

Sector no. 5 entrance gate P.zza del Popolo / Via di Piazza del Popolo / Via Vitozzi

Zeta presenta



C'entro sicuro!

Nella ZTL è consentita la circolazione a:

- residenti
- biciclette
- taxi
- mezzi di trasporto pubblico
- mezzi di soccorso e dei servizi di polizia
- veicoli a servizio di persone invalide
- veicoli con autorizzazioni specifiche
- veicoli che effettuano carico e scarico di merci negli orari consentiti

Authorized access

Access to Orvieto Traffic Restricted Area is allowed to:

- residents
- bicycles
- taxis
- public transport
- emergency and police vehicles
- vehicles for disabled
- vehicles with special authorization
- vehicles for loading and unloading goods during controlled zone hours

Come c'entro?

Tutti i permessi di accesso alla ZTL vengono rilasciati dall'ufficio informazioni del Comune di Orvieto – Settore Vigilanza sito in **P.zza della Repubblica 6**.
Orario di apertura al pubblico: **09.00 – 13.00 dal lunedì al venerdì**.
Per informazioni: tel. **800.15.10.42**

Le tipologie di permesso che vengono rilasciate sono:

- Invalidi
- Tipo "R" – Residenti, domiciliati, possessori di posti auto o garage, alberghi
- Tipo "M" – Trasporto Merci
- Tipo "A" – Artigiani
- Tipo "E" – Enti Pubblici, giornalisti ed emittenti private
- Tipo "S" – Servizi tecnologici
- Prestazioni sanitarie e domiciliari
- Temporaneo
- Giornaliero

How to get access permits?

All Traffic Restricted Area (ZTL) permits are issued by the Information Office managed by the Traffic Control Department of the Municipality of Orvieto. It is located in **Piazza della Repubblica 6**. Public opening times: **09:00 – 13:00 Monday to Friday**.
For information please call: tel. no. **800.15.10.42**

Please find listed below all types of permit that can be issued:

- Disabled
- "R" for residents, garage and private car parking place owners
- "M" for goods transport
- "A" for craftsmen
- "E" for public company staff, journalists, radio and TV broadcasters,
- "S" for technological company staff
- Medical and home assistance staff
- Temporary permits
- Daily permits



Zeta

presenta